新界元朗公園南路 22 號 電話 TEL: 2476 2357 傳真 FAX: 2474 7119



YUEN LONG PUBLIC SECONDARY SCHOOL

22 TOWN PARK ROAD SOUTH, YUEN LONG, N.T. School Website: www.ylpss.edu.hk

Letter to Parents No. 18 – 2022/23

Dear Parents/ Guardians,

2022/23 April Notice

To have a better understanding of our school's measures and facilitate home-school co-operation, parents please read the following circulars in detail:

- a. Rescheduling of S6 Graduation Ceremony (S6 Only)
- b. 2023 HKDSE Examination School Premises Loan Matters
- c. Adjusting Transitional Arrangements for Home-based Learning for Cross-boundary Students (Chinese Only)

The reply slip should be duly completed through eClass on or before 26.4.2023 (Wednesday).

大朗公 本教育 DUC SCONDARTS

Yours faithfully,

IU Kok-Kin Principal

The notice will be uploaded to our school website for your reference.

19.4.2023

a. Rescheduling of S6 Graduation Ceremony (S6 Only)

As the Principal and Assistant Principals will have outside duty on 30.6.2023 (Friday), S6 Graduation Ceremony will be held on 28.6.2023 (Wednesday). For details, please refer to the invitation letters issued by the school later. Attached please find Attachment 1: Revised School Calendar.

Should you have any queries, please contact Ms. PANG Lai-mui, Eva at 2476 2357.

b. 2023 HKDSE Examination School Premises Loan Matters

The School Hall, Rooms 101 to 105, 207b, 607 and 608 will be reserved as HKDSE examination centres on 21.4.2023 (Friday), 22.4.2023 (Saturday), from 24.4.2023 (Monday) to 27.4.2023 (Thursday). On 3.5.2023 (Wednesday), 5.5.2023 (Friday), 6.5.2023 (Saturday) and 17.5.2023 (Wednesday), the examination will still be conducted in Room 607. **S1 to S5 students will attend classes on the above days as normal.** In order not to affect the examination, the school will not ring the bell during this period. Students are asked to remain silent during the exam.

Should you have any queries, please contact Ms. LO Chuen-ho at 2476 2357.

c. <u>Adjusting Transitional Arrangements for Home-based Learning for Cross-boundary Students (Chinese Only)</u>

For details, please refer to the Letter to Parents No. 18 in Chinese.

新界元朗公園南路 22 號 電話 TEL: 2476 2357 傳真 FAX: 2474 7119



YUEN LONG PUBLIC SECONDARY SCHOOL

22 TOWN PARK ROAD SOUTH, YUEN LONG, N.T. School Website: www.ylpss.edu.hk

Letter to Parents No.18 – 2022/23 <u>Reply Slip</u>

i)		he parent ofeeipt of the following circula)(Class No.:), acknowledge the
	a.	Rescheduling of S6 Grad	• `	• /	
	b. с.	2023 HKDSE Examination Adjusting Transitional A Students (Chinese Only)			g for Cross-boundary
		Sign	nature of Parent/Guard	ian:	
			Name of Parent/Guard	ian·	

	117 .	N/L.	Tr	XX7. 1	TL.	10*	G		C		Attachment 1: Revised School Calendar
	Week	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	S	at	Sun	2/2 7/2	E D D' '
	23			1	2	3	4		5	3/2-7/2	Exam Paper Discussion
			-	0	0				10	6/2	0.15
	24	6	7	8	9	10	11		12	6/2	2nd Term Begins
Fal	2.5	^	^	15	1/		10		10	10/2	Last School Day for S6
February	25	13	14	15	16	17	18		19		
2023		20	21	22	22	24			26	24/2	D (ID (WILLS I I)
	26	20	21	22	23	24	25		26	24/2	Parents' Day (Whole School)
	27	27	20			^					
	27	27	28								
				1	2	3	4		5	2/3-3/3	Art Massa Dassa
				1	^	^	-	٨	3	4/3	Art Move Days S1 Admission Interview
	28	6	7	8	9	10	11		12	7/3	Special Arrangement- Day 5
	20		,	0		10			12	10/3	Open Day cum One Club One Activity Day
			^			^		٨		11/3	Alumni Day
March	29	13	14	15	16	17	18		19	13/3	School Discretionary Holiday
2023											, ,
	30	20	21	22	23	24	25		26		
	31	27	28	29	30	31				29/3-4/4	S1-S5 2nd Term Uniform Test
				+	+	+					
							1		2		
	32	3	4	5	6	7	8		9	5/4	Ching Ming Festival
		+	+	P		P		P		6/4-15/4	Easter Holiday
April	33		11	12	13	14	15		16		
2023		P									
	34	17	18	19	20	21	22		23	18/4- 19/4	TSA Speaking Assessments
			٨	^		^		٨		21/4-22/4	HKDSE English Language
	35	24	25	26	27	28	29		30	24/4	HKDSE Mathematics
										25/4-26/4	HKDSE Chinese Language
		^	^	^	٨	-			-	27/4	HKDSE Liberal Studies
	36	1	2	3	4	5	6		7	1/5	Labour Day
	3.5	P	0	10	11	12	12		1.4		
	37	8	9	10	11	12	13		14		
Mov	38	15	16	17	18	19	20		21		
May 2023	30	13	10	1/	10	17	20		41		
2023	39	22	23	24	25	26	27		28	24/5	Special Arrangement - Day 5
		[^	23	20 P	"		20	26/5	The Birthday of the Buddha
	40	29	30	31		•				20.0	Diaman, or me Duddin
					1	2	3		4		
	41	5	6	7	8	9	10		11	9/6	3rd Staff Development Day (School Holiday)
						S					• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
June	42	12	13	14	15	16	17		18	12/6-28/6	S1-S5 Yearly Exam
2023		#	#	#	#^	#^				15/6-16/6	TSA Written Exam
	43	19	20	21	22	23	24		25	22/6	Tuen Ng Festival
		#	#	#	P	#					
	44		27	28	29	30				28/6	S6 Graduation Ceremony
		#	#	#^	٨	٨				29/6-3/7	Exam Paper Discussion
							1		2	1/7	HKSAR Establishment Day
		_			_			P			
	45	3	4	5	6	7	8		9	4/7-12/7	KLA Learning Days
		^	۸	^	۸	^			1.0	6/7-7/7	Sports Days
July	46	10	11	12	13	14	15		16	11/7 13/7	One Club One Activity Day
2023										13/7	End of School Year Ceremony
		^	^	^	٨	٨				13/7-14/7	S1 Registration Summer Vacation
	47		18	19	20	21	22		23	14/7-31/8	Stummer Vacation S5 Summer Enhancement Programme
	7/	17	10	17	20	41			23	18/7	Pre-S1 Attainment Test
			٨	٨						19/7	Release of HKDSE Results
	48	24		26	27	28	29		30	1 2/ /	Release of HIMPOL Results
	70		20	20		20	2,		30		
	49	31									
		J.									
<u> </u>			1	l		1				1	

+ Uniform Tests

School Holidays

^ Special Events # Examinations P Public Holidays

Morning assembly: Wednesday

S Staff Development Day

新界元朗公園南路 22 號 電話 TEL : 2476 2357 傳真 FAX : 2474 7119



YUEN LONG PUBLIC SECONDARY SCHOOL

22 TOWN PARK ROAD SOUTH, YUEN LONG, N.T.

School Website: www.ylpss.edu.hk

家長通函第 18 號 - 2022/23

敬啟者:

2022/23學年四月份學校安排須知

為讓家長更了解學校各項措施及促進家校合作,請家長詳閱下列通告:

- 中六畢業典禮改期事宜(中六適用)
- 2023年香港中學文憑考試校舍外借事宜
- 調整跨境學生在家學習的過渡安排 三、

請家長於 2023 年 4 月 26 日 (星期三)或之前經 eClass 填妥「家長綜合回條」。

此致

各位家長/監護人





元朗公立中學校長 余國健謹啟

上述通告將上載至本校網頁,歡迎家長瀏覽。

2023年4月19日

一、中六畢業典禮改期事宜(中六適用)

由於校長及副校長於 6 月 30 日 (星期五) 有公務在身,本校中六畢業典禮將改為 6 月 28 日 (星期三)舉行,詳情請參閱校方稍後發出之邀請信。隨函請見附件一:更新版校曆表。

如有查詢,請致電 2476 2357 與彭麗梅老師聯絡。

二、2023年香港中學文憑考試校舍外借事宜

本校將於 4 月 21 日 (星期五)、4 月 22 日 (星期六)、4 月 24 日 (星期一)至 4 月 27 日 (星期四)借出禮堂、101至 105室、207b室、607室及 608室作為香港中學文憑試考場。在 5 月 3 日 (星期三)、5 月 5 日 (星期五)、5 月 6 日 (星期六)及 5 月 17 日 (星期三),仍有考試在 607室進行。中一至中五級學生於以上日子正常上課。為免影響考試進行,此段期間學校將不會響鐘。考試進行期間,請學生們保持安靜。

如有查詢,請致電 2476 2357 與羅轉好老師聯絡。

三、調整跨境學生在家學習的過渡安排

教育局已於 2023 年 3 月 29 日宣布,學校為仍未回港上課的跨境學生提供實時網上課堂或 其他在家學習模式的過渡安排,將於學校復活節假期後調整。本校的相關安排如下:

- 學校復活節假期後,即由2023年4月17日(星期一)起,所有中學、小學及特殊學校(包括中學部及小學部)無需繼續為跨境學生提供實時網上課堂或其他在家學習模式的過渡安排。
- 由2023年4月17日(星期一)起,原則上,跨境學生將不能再透過實時網上課堂或其他在家學習模式留在內地家中學習。我們呼籲有關跨境學生盡快回港出席面授課堂,以便獲得學校更問全的照顧,更有效促進他們的全人發展。

如跨境學生沒有按時回校出席全日面授課堂,會被視為缺課。教育局通告第 1/2009 號訂明,不論學生的缺席原因為何,中、小學校長必須在學生連續缺課的第七天,向教育局申報有關個案,不能延誤。

如跨境學生有特殊情況而暫時未能回港上課,請與陳翠華副校長聯絡,並按本校一貫機制請假,本校會按校本程序及教育局的指引,考慮和處理每宗申請。然而,本校未必會批准所有跨境學生假期的申請,請各位跨境家長盡快安排子女回港參與面授課堂。

新界元朗公園南路 22 號 電話 TEL: 2476 2357 傳真 FAX: 2474 7119



YUEN LONG PUBLIC SECONDARY SCHOOL

22 TOWN PARK ROAD SOUTH, YUEN LONG, N.T. School Website: www.ylpss.edu.hk

家長通函第 18 號 - 2022/23 家長綜合回條

敬覆者:

2023年4月

日

甲部、	本人為_	((
	-,	中六畢業典禮改期事宜(中六適用)
	二、	2023年香港中學文憑考試校舍外借事宜
	三、	調整跨境學生在家學習的過渡安排
此覆		
元朗公立中	學校長	
		家長/監護人簽署:
		家長/監護人姓名:

附件一:更新版校曆表

2023 23	
2023 25 13 14 15 16 17 18 19 26 20 21 22 23 24 25 26 27 28 1 2 3 4 5 2/3-3/3 藝術動歐日 2023 29 13 14 15 16 17 18 19 30 20 21 22 23 24 25 26 31 27 28 29 30 31 11 12 13/3 學校自決假期 2023 29 13 14 15 16 17 18 19 19 13/3 學校自決假期 2023 31 27 28 29 30 31 29/3-4/4 中一至中五級下學期統一測驗 2023 33 10 11 12 13 14 15 16 2023 33 10 11 12 13 14 15 16 35 24 25 26 27 28 29 30 24/4 數學科文憑試 35 24 25 26 27 28 29 30 24/4 数學科文歷試	
2023	
2023 25 13 14 15 16 17 18 19 26 20 21 22 23 24 25 26 24/2 家長日(全校) 27 27 28 1 2 3 4 5 2/3-3/3 藝術動戲日 28 6 7 8 9 10 11 12 7/3 特別安排(星期五課堂) 10/3 開放日暨一學會一活動日 11/3 校友日 29 13 14 15 16 17 18 19 13/3 學校自決假期 30 20 21 22 23 24 25 26 31 27 28 29 30 31 29/3-4/4 中一至中五級下學期統一測驗 2023 33 10 11 12 13 14 15 16 2023 33 10 11 12 13 14 15 16 33 10 11 12 13 14 15 16 34 7 8 9 5/4 清明節 6/4-15/4 復活節假期 35 24 25 26 27 28 29	
26 20 21 22 23 24 25 26 24/2 家長日(全校)	
26 20 21 22 23 24 25 26 24/2 家長日(全校) 27 27 28 1 2 3 4 5 2/3-3/3 藝術動歐日中一級自行分配學位面試日中一級自行分配學位面試日 7/3 特別安排星期五課堂) 28 6 7 8 9 10 11 12 7/3 特別安排星期五課堂) 10/3 開放日暨一學會一活動日 11/3 校友日 11/3 校友日 39 20 21 22 23 24 25 26 31 27 28 29 30 31 29/3-4/4 中一至中五級下學期統一測驗 2023 33 10 11 12 13 14 15 16 2023 33 10 11 12 13 14 15 16 34 17 18 19 20 21 22 23 18/4-19/4 全港性系統評估—說話評估 35 24 25 26 27 28 29 30 18/4-19/4 全港性系統評估—說話評估 21/4-22/4 頻学科文憑試 24/4 數學科文憑試 25/4-26/4 中文科文憑試 27/4 通識科文憑試 27/4 通識科文憑試 36 1 2 3 4 5 6 7 1/5 勞動節	
27 28	
2023 三月 1 2 3 4 5 2/3-3/3 藝術動顧日 2023 29 13 14 15 16 17 18 19 10/3 開放日暨一學會一活動日 30 20 21 22 23 24 25 26 31 27 28 29 30 31 29/3-4/4 中一至中五級下學期統一測驗 2023 23 4 5 6 7 8 9 5/4 清明節 6/4-15/4 復活節假期 2023 33 10 11 12 13 14 15 16 33 10 11 12 13 14 15 16 33 10 11 12 13 14 15 16 34 17 18 19 20 21 22 23 18/4-19/4 全港性系統評估—說話評估 35 24 25 26 27 28 29 30 18/4-19/4 全港性系統評估—說話評估 36 1 2 3	
2023 29 13 14 15 16 17 18 19 10/3 開放日暨一學會一活動日 30 20 21 22 23 24 25 26 31 27 28 29 30 31 29/3-4/4 中一至中五級下學期統一測驗 2023 33 4 5 6 7 8 9 5/4 清明節 6/4-15/4 復活節假期 2023 33 10 11 12 13 14 15 16 四月 34 17 18 19 20 21 22 23 18/4-19/4 全港性系統評估—說話評估 35 24 25 26 27 28 29 30 24/4 數學科文憑試 25/4-26/4 中文科文憑試 27/4 通識科文憑試 27/4 通識科文憑試 27/4 通識科文憑試 27/4 通識科文憑試 27/4 通識科文憑試	
2023 29 13 14 15 16 17 18 19 10/3 開放日暨一學會一活動日 30 20 21 22 23 24 25 26 31 27 28 29 30 31 29/3-4/4 中一至中五級下學期統一測驗 2023 33 10 11 12 13 14 15 16 34 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 35 24 25 26 27 28 29 30 18/4-19/4 全港性系統評估—說話評估 24/4 数學科文憑試 35 24 25 26 27 28 29 30 24/4 數學科文憑試 25/4-26/4 中文科文憑試 27/4 通識科文憑試 27/4 通識科文憑試 27/4 通識科文憑試 36 1 2 3 4 5 6 7 1/5 勞動節	
2023 29 13 14 15 16 17 18 19 19 11/3 校友日 11/3 校友日 13/3 學校自決假期 30 20 21 22 23 24 25 26 31 27 28 29 30 31 29/3-4/4 中一至中五級下學期統一測驗 2023 33 10 11 12 13 14 15 16 四月 34 17 18 19 20 21 22 23 18/4-19/4 全港性系統評估—說話評估 35 24 25 26 27 28 29 30 18/4-19/4 全港性系統評估—說話評估 35 24 25 26 27 28 29 30 24/4 數學科文憑試 27/4 通識科文憑試 36 1 2 3 4 5 6 7 1/5 勞動節	
2023 29 13 14 15 16 17 18 19 13/3 學校自決假期 30 20 21 22 23 24 25 26 31 27 28 29 30 31 29/3-4/4 中一至中五級下學期統一測驗 2023 33 10 11 12 13 14 15 16 四月 34 17 18 19 20 21 22 23 18/4-19/4 全港性系統評估—說話評估 35 24 25 26 27 28 29 30 18/4-19/4 全港性系統評估—說話評估 21/4-22/4 英文科文憑試 24/4 數學科文憑試 25/4-26/4 中文科文憑試 27/4 通識科文憑試 27/4 通識科文憑試 36 1 2 3 4 5 6 7 1/5 勞動節	
2023 29 13 14 15 16 17 18 19 13/3 學校自決假期 30 20 21 22 23 24 25 26 31 27 28 29 30 31 29/3-4/4 中一至中五級下學期統一測驗 2023 33 10 11 12 13 14 15 16 四月 34 17 18 19 20 21 22 23 18/4-19/4 全港性系統評估—說話評估 35 24 25 26 27 28 29 30 24/4 數學科文憑試 25/4-26/4 中文科文憑試 25/4-26/4 中文科文憑試 27/4 通識科文憑試 36 1 2 3 4 5 6 7 1/5 勞動節	
三月 30 20 21 22 23 24 25 26 29/3-4/4 中一至中五級下學期統一測驗 1 2 3 4 5 6 7 8 9 5/4 濱明節 6/4-15/4 復活節假期 17 18 19 20 21 22 23 18/4-19/4 全港性系統評估—説話評估 21/4-22/4 英文科文憑試 25/4-26/4 中文科文憑試 25/4-26/4 中文科文憑試 25/4-26/4 中文科文憑試 27/4 通識科文憑試 27/4 9/4	
30 20 21 22 23 24 25 26 29/3-4/4 中一至中五級下學期統一測驗 1 2 3 4 5 6 7 8 9 5/4 清明節 6/4-15/4 復活節假期 32 33 10 11 12 13 14 15 16	
31 27 28 29 30 31 29/3-4/4 中一至中五級下學期統一測驗 32 3 4 5 6 7 8 9 5/4 清明節 6/4-15/4 (2) 33 10 11 12 13 14 15 16 四月 34 17 18 19 20 21 22 23 18/4-19/4 全港性系統評估—說話評估 35 24 25 26 27 28 29 30 24/4 數學科文憑試 25/4-26/4 中文科文憑試 27/4 通識科文憑試 36 1 2 3 4 5 6 7 1/5 勞動節	
2023 33 4 5 6 7 8 9 5/4 清明節 33 10 11 12 13 14 15 16 34 17 18 19 20 21 22 23 18/4- 19/4 全港性系統評估—說話評估 35 24 25 26 27 28 29 30 24/4 數學科文憑試 25/4-26/4 中文科文憑試 27/4 通識科文憑試 36 1 2 3 4 5 6 7 1/5 勞動節	
2023 32 3 4 5 6 7 8 9 5/4 清明節 33 10 11 12 13 14 15 16 四月 34 17 18 19 20 21 22 23 18/4- 19/4 全港性系統評估—說話評估 35 24 25 26 27 28 29 30 24/4 數學科文憑試 25/4-26/4 中文科文憑試 27/4 通識科文憑試 36 1 2 3 4 5 6 7 1/5 勞動節	
2023 33 4 5 6 7 8 9 5/4 清明節 6/4-15/4 復活節假期 33 10 11 12 13 14 15 16 34 17 18 19 20 21 22 23 18/4-19/4 全港性系統評估—說話評估 21/4-22/4 英文科文憑試 24/4 數學科文憑試 25/4-26/4 中文科文憑試 25/4-26/4 中文科文憑試 25/4-26/4 中文科文憑試 27/4 通識科文憑試 27/4 通識科文憑試 36 1 2 3 4 5 6 7 1/5 勞動節	
2023 33 10 11 12 13 14 15 16 34 17 18 19 20 21 22 23 18/4-19/4 全港性系統評估—說話評估 35 24 25 26 27 28 29 30 24/4 數學科文憑試 25/4-26/4 中文科文憑試 27/4 通識科文憑試 36 1 2 3 4 5 6 7 1/5 勞動節	
2023 33 10 11 12 13 14 15 16 四月 34 17 18 19 20 21 22 23 18/4-19/4 全港性系統評估—說話評估 35 24 25 26 27 28 29 30 24/4 數學科文憑試 25/4-26/4 中文科文憑試 27/4 通識科文憑試 36 1 2 3 4 5 6 7 1/5 勞動節	
2023 33 10 11 12 13 14 15 16 四月 34 17 18 19 20 21 22 23 18/4- 19/4 全港性系統評估—說話評估 35 24 25 26 27 28 29 30 24/4 數學科文憑試 25/4-26/4 中文科文憑試 27/4 通識科文憑試 36 1 2 3 4 5 6 7 1/5 勞動節	
四月	
34 17 18 19 20 21 22 23 18/4-19/4 全港性系統評估—說話評估 35 24 25 26 27 28 29 30 24/4 數學科文憑試 25/4-26/4 中文科文憑試 27/4 通識科文憑試 36 1 2 3 4 5 6 7 1/5 勞動節	
35 24 25 26 27 28 29 30 24/4 數學科文憑試 25/4-26/4 中文科文憑試 27/4 通識科文憑試 36 1 2 3 4 5 6 7 1/5 勞動節	
25/4-26/4 中文科文憑試 27/4 通識科文憑試 36 1 2 3 4 5 6 7 1/5 勞動節	
36 1 2 3 4 5 6 7 1/5 勞動節	
732384	
P	
37 8 9 10 11 12 13 14	
2023 38 15 16 17 18 19 20 21	
39 22 23 24 25 26 27 28 24/5 特別安排(星期五課堂)	
40 29 30 31	
41 5 6 7 8 9 10 11 9/6 第三次教師發展日(學校假期)	
** 3 0 7 6 9 10 11 9/0 第三人叙印教版口(学仪版期)	
2023 42 12 13 14 15 16 17 18 12/6-28/6 中一至中五級年終考試	
六月 # # # #^ #^ 15/6-16/6 全港性系統評估一筆試	
43 19 20 21 22 23 24 25 22/6 端午節	
44 26 27 28 29 30 28/6 中六級畢業典禮	
# # # # *	
1 2 1/7 香港特別行政區成立紀念日	
P	
45 3 4 5 6 7 8 9 4/7-12/7 學習領域研習日	
2023 46 10 11 12 13 14 15 16 11/7 —學會一活動日 七月 七月 13/7 散學禮	
13/7-14/7 中一新生註冊	
14/7-31/8 暑假	
47 17 18 19 20 21 22 23 17/7-21/7 中五暑期增益班	
18/7 中一入學前學科測驗	
19/7 文憑試放榜	
49 31	

⁺ 統一測驗 ^ 特殊事項 # 考試 早會:星期三